

# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari

**José Morales - MGM Arquitectos**

ETSAUS\_Escuela Tecnica Superior de Arquitectura Universidad de Sevilla

## Espacio y habitar

**venerdì 28 settembre**

h: 19.00

Ales

Sede Unione Comuni Alta Marmilla





# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari

**Jaime Migone Rettig**

Facultad de Arquitectura UCEN

Universidad Central de Santiago del Chile

**Proyecto de restauración del teatro  
y torre del reloj en Pisagua**

**martedì 25 settembre**

h: 19.00

Ales

Sede Unione Comuni Alta Marmilla



# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari

## Eduardo Zurita

ETSAG – Escuela Tecnica Superior de Arquitectura Granada

**Protección, conservación e  
intervención arqueológica.**

**El caso de la Muralla Zirí de Granada**

## Michele Panella

ETSAG – Escuela Tecnica Superior de Arquitectura Granada

**Il dialogo con la preesistenza.**

**Tre interventi in Granada e dintorni**

**lunedì 24 settembre**

h: 19.00

Ales

Sede Unione Comuni Alta Marmilla



# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari

**Gustavo Madrid**

Oaxaca - Mexico

**Ciudad, patrimonio prehispánico y otras ruinas. El caso del Valle de Oaxaca**

**Juan José Santibañez**

Oaxaca - Mexico

**El arquitecto desconocido**

**domenica 23 settembre**

h: 19.00

Ales

Sede Unione Comuni Alta Marmilla



# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari

**Ignacio Mendaro Corsini**

Madrid

**José Ignacio Montes Herraiz**

Madrid

**Dov'è il trucco  
per fare architettura?**

**sabato 22 settembre**

h: 19.00

Ales

Sede Unione Comuni Alta Marmilla



# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari

**Giorgio Di Giorgio**

Università Roma La Sapienza

Facoltà di Architettura Ludovico Quaroni

**Museificazione di siti archeologici**

**venerdì 21 settembre**

h: 19.00

Ales

Sede Unione Comuni Alta Marmilla



# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari

**Rémi Papillault**

École Nationale Supérieure d'architecture de Toulouse

**Le déjà là (deuxième)**

**mercoledì 26 settembre**

h: 19.00

Ales

Sede Unione Comuni Alta Marmilla





# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari

## Ignacio Vicens

Madrid

**giovedì 27 settembre**

h: 19.00

Ales

Sede Unione Comuni Alta Marmilla





# ARCILAB12

progetti per paesaggi archeologici

Workshop Internazionale di progetto

Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

19-28 settembre 2012

Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde

R.A.S. - Regione Autonoma della Sardegna

Assessorato agli Enti locali, Finanze e Urbanistica

Provincia di Oristano

Facoltà di Ingegneria e Architettura di Cagliari - Scuola di Architettura

DICAAR - Dipartimento di Ingegneria Civile, Ambientale e Architettura

Università degli Studi di Cagliari



h 8:00 incontro del gruppo ARCILAB12 a Cagliari in viale Buon Cammino per trasferimento in autobus ad Ales h 8:30 partenza per Ales h 10:20 apertura ufficiale del workshop. Saluti delle autorità in rappresentanza di: Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus Villa Verde, Diocesi di Ales e Terralba, Regione Autonoma della Sardegna, Provincia di Oristano (sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

## CONFERENZE 1: h 11:00

Antonello Sanna (Direttore DICAAR)  
Carlo Atzeni (Direttore del Workshop ARCILAB12) **Il laboratorio ARCILAB012: i temi, gli obiettivi, la struttura**  
Carlo Aymerich-Carlo Atzeni **Presentazione del volume "Tra urbano e rurale" sintesi dei lavori di ARCILAB09**

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

h 15:00 Alessandro Carboni, Antonello Podda **Geografie Invisibili. Laboratorio su pratiche interdisciplinari di integrazione delle comunità nei processi di riqualifica del paesaggio rurale.**

## 19-09

h 16:00 **Visita ai siti di progetto**

Ales: Castello di Barumele, Morgongiori: sa grutta e is caombus – Scab'e Cresia, Pau: il parco dell'ossidiana, Usellus: area archeologica di Santa Reparata, Villa Verde: villaggio e complesso nauragico di Brunk'e s'Ornu

h 09:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, coordinatori di progetto, tutor, docenti (spazio dell'ex cinema di Ales)

REVISIONE 1: h 15:00

analisi e strategie, obiettivi e programma di progetto  
Commissione: presiedono Carlo Atzeni - Carlo Aymerich  
Docenti della Facoltà di Ingegneria e Architettura - Docenti delle Facoltà invitate

Rappresentanti di: Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde, R.A.S.

(spazio dell'ex cinema di Ales)

## 22-09

CONFERENZE 3: h 19:00 (Madrid)

Ignacio Mendaro Corsini  
José Ignacio Montes Herraiz  
Dov'è il trucco per fare architettura?

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

h 09:00 Lavoro in cantiere - h 15:00 Lavoro in cantiere

**ALES** - Coordinatori di progetto A. Dessi, J. I. Montes - Tutor F. Oggiano  
**MORGONGIORI** - Coordinatori di progetto R. Marvaldi, S. Solinas - Tutor I. Galarce  
**PAU** - Coordinatori di progetto L. Tuveri, D. R. Iraguen Contreras - Tutor S. Cadoni  
**USELLUS** - Coordinatori di progetto B. Franco Ferreira, E. Pani - Tutor E. Salvaneschi  
**VILLA VERDE** - Coordinatori di progetto S. Mocchi, M. Panella - Tutor B. Pau

## 25-09

CONFERENZE 6: h 19:00  
(Facultad de Arquitectura UCEN – Universidad Central de Santiago del Chile)  
(Facultad de Arquitectura UFBA – Universidad Federal de Bahia)

Jaime Migone Rettig  
Proyecto de restauración del teatro y torre del reloj en Pisagua

Paulo Ormindo de Azevedo  
Progetti di archeologia industriale

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

## 20-09

h 09:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, docenti, coordinatori di progetto, tutor (spazio dell'ex cinema di Ales)

h 15:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, docenti, coordinatori di progetto, tutor (spazio dell'ex cinema di Ales)

h 09:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, coordinatori di progetto, docenti + **Geografie Invisibili** - Antonello Podda e Alessandro Carboni (spazio dell'ex cinema di Ales)

h 15:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, coordinatori di progetto, docenti + **Geografie Invisibili** - Antonello Podda e Alessandro Carboni (spazio dell'ex cinema di Ales)

CONFERENZE 4: h 19:00 (Oaxaca - Mexico)

Gustavo Madrid  
Ciudad, patrimonio prehispánico y otras ruinas  
El caso del Valle de Oaxaca

Juan José Santibañez  
El arquitecto desconocido

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

## 23-09

h 09:00 Lavoro in cantiere - h 15:00 Lavoro in cantiere

**ALES** - Coordinatori di progetto A. Dessi, J. I. Montes - Tutor F. Oggiano  
**MORGONGIORI** - Coordinatori di progetto R. Marvaldi, S. Solinas - Tutor I. Galarce  
**PAU** - Coordinatori di progetto L. Tuveri, D. R. Iraguen Contreras - Tutor S. Cadoni  
**USELLUS** - Coordinatori di progetto B. Franco Ferreira, E. Pani - Tutor E. Salvaneschi  
**VILLA VERDE** - Coordinatori di progetto S. Mocchi, M. Panella - Tutor B. Pau

CONFERENZE 7: h 19:00 (Toulouse)

Rémi Papillault  
Le déjà là (deuxième)

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

## 26-09

REVISIONE FINALE: h 09:00

**PRESENTAZIONE DEI LAVORI FINALI DELL'ARCILAB12.**  
Commissione: presiedono Carlo Atzeni - Carlo Aymerich  
Docenti della Facoltà di Ingegneria e Architettura  
Docenti delle Facoltà invitate  
Rappresentanti di: Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde, R.A.S.  
(spazio dell'ex cinema di Ales)

h 15:00

**MAPPE**

di Alessandro Carboni e Antonello Podda  
Costruzione collettiva della mappa sensoriale del territorio con studenti ARCILAB12, Comunità di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus e Villa Verde  
(Piazza Gramsci Ales)

h 17:00 Cerimonia di chiusura ARCILAB12 e consegna diplomi di partecipazione (sala conferenze presso la sede dell'Unione dei comuni dell'Alta Marmilla Ales)

h 09:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, docenti, coordinatori di progetto, tutor (spazio dell'ex cinema di Ales)

h 15:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, docenti, coordinatori di progetto, tutor (spazio dell'ex cinema di Ales)

CONFERENZE 2: h 19:00 (Università Roma La Sapienza Facoltà di Architettura Ludovico Quaroni)

Giorgio Di Giorgio  
Museificazione di siti archeologici

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

## 21-09

h 09:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, coordinatori di progetto, docenti + **Geografie Invisibili** - Antonello Podda e Alessandro Carboni (spazio dell'ex cinema di Ales)

h 15:00 Lavoro in aula, gruppi di lavoro, coordinatori di progetto, docenti + **Geografie Invisibili** - Antonello Podda e Alessandro Carboni (spazio dell'ex cinema di Ales)

CONFERENZE 5: h 19:00 (ETSAG – Escuela Técnica Superior de Arquitectura Granada)

Eduardo Zurita  
Protección, conservación e intervención arqueológica. El caso de la Muralla Ziri de Granada

Michele Panella  
Il dialogo con la preesistenza. Tre interventi in Granada e dintorni

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

## 24-09

h 09:00 Lavoro in cantiere  
h 15:00 Lavoro in cantiere

**ALES** - Coordinatori di progetto A. Dessi, J. I. Montes - Tutor F. Oggiano  
**MORGONGIORI** - Coordinatori di progetto R. Marvaldi, S. Solinas - Tutor I. Galarce  
**PAU** - Coordinatori di progetto L. Tuveri, D. R. Iraguen Contreras - Tutor S. Cadoni  
**USELLUS** - Coordinatori di progetto B. Franco Ferreira, E. Pani - Tutor E. Salvaneschi  
**VILLA VERDE** - Coordinatori di progetto S. Mocchi, M. Panella - Tutor B. Pau

CONFERENZE 8: h 19:00 (Madrid)

Ignacio Vicens

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)

## 27-09

REVISIONE FINALE: h 09:00

**PRESENTAZIONE DEI LAVORI FINALI DELL'ARCILAB12.**  
Commissione: presiedono Carlo Atzeni - Carlo Aymerich  
Docenti della Facoltà di Ingegneria e Architettura  
Docenti delle Facoltà invitate  
Rappresentanti di: Comuni di Ales, Morgongiori, Pau, Usellus, Villa Verde, R.A.S.  
(spazio dell'ex cinema di Ales)

## 28-09

CONFERENZE 9: h 19:00 (ETSAS – Escuela Técnica Superior de Arquitectura Universidad de Sevilla)

José Morales - MGM Arquitectos  
Espacio y habitar

(sala conferenze Unione dei comuni Alta Marmilla-Ales)